

North Western, brûlant les obturateurs, et produisant une formidable détonation. Il n'y a eu que des dégâts matériels de peu d'importance et le fluide s'est échappé du bureau en fusant et en formant une langue de feu qui s'éteignit aussitôt.



## AVIS

Toutes communications concernant la rédaction du journal devront être adressées à

**JOSEPH BERNIER, Directeur.**

Toute communication concernant des travaux d'imprimerie, ou les annonces dans le journal, devra dorénavant être adressée à **MM. BÉRUBÉ & CIE**, à qui devront aussi se faire les remises pour souscriptions au journal.

## Le Manitoba.

Mercredi, 28 Septembre 1898

## LA GRANDE FONDATRICE D'ÉCOLES

De nos jours, le titre de fondateur d'école est l'un des plus ambitionnés. Les gouvernements font tous de l'instruction de l'enfance et de la jeunesse une de leurs fins principales; ils ont tous établi un ministère de l'Instruction publique; ils prélèvent des impôts considérables pour l'enseignement; ils entretiennent les anciennes écoles; ils en établissent de nouvelles; ils multiplient quelquefois les écoles publiques au-delà de la nécessité. Ils font publier dans les journaux du monde entier les établissements qu'ils font et parfois même ceux qu'ils ne font pas.

C'est bien. Le zèle à établir des écoles est en soi fort louable; les gouvernements ont raison d'avoir une grande sollicitude pour l'instruction de la jeunesse et de l'enfance; on fait bien de vanter ceux qui travaillent à établir des écoles. Mais pourquoi s'abstiennent-ils d'étendre ces éloges à l'Eglise catholique?

En effet.

1o L'Eglise a été la première à établir des écoles.

2o Elle en a établi plus qu'aucun gouvernement moderne, de meilleures, et sans imposer des charges aussi lourdes aux peuples.

3o Elle a suscité des légions d'instituteurs consacrés à l'enseignement par dévouement, qui dépensent toute leur vie à l'éducation de la jeunesse et de l'enfance sans prétendre à aucun salaire temporel.

4o A l'heure actuelle, elle établit encore d'innombrables écoles, soit dans le monde civilisé, soit parmi les sauvages, où la vertu et la science fleurissent plus que dans les autres écoles.

Voilà les titres de l'Eglise aux louanges de tous ceux qui s'intéressent à l'instruction de l'enfance et de la jeunesse.

Insistons sur ces propositions, en rappelant à grands traits deux ou trois faits généraux de l'histoire.

Aristote dit quelque part que les arts et les sciences ont été perdus et retrouvés plusieurs fois. Je ne sais jusqu'à quel point cette assertion est vraie. Ce qu'on peut dire, c'est que, sans l'Eglise catholique, les arts et les sciences auraient été perdus au Ve siècle et ne seraient peut-être pas encore retrouvés maintenant. En effet, reportez-vous un instant à cette époque de confusion et de calamités.

Cent peuples barbares se jettent à la fois sur le monde romain. Ils ignorent les lettres et la culture intellectuelle qu'ils méprisent; ils ne connaissent et n'estiment que l'art de la guerre; la force est pour eux la loi suprême. Ces terribles envahisseurs sillonnent en tous sens les provinces romaines, vont et viennent, comme les eaux du déluge, effaçant les œuvres des hommes, multipliant les destructions et les massacres.

Mais l'Eglise est là, pour subjuguer ces conquérants farouches. Elle possède une science, à la fois divine et humaine; il faut que cette science continue de resplendir dans le monde. En cent conciles tenus au milieu des bouleversements de cette lamentable époque, elle ordonne la création d'écoles, d'une école dans chaque église épiscopale, dans chaque église paroissiale, dans chaque monastère. Elle ne cesse de renouveler ces décrets jusqu'à

ce qu'ils aient reçu leur application partout; dans les Gaules, en Italie, en Espagne, en Angleterre, en Allemagne et dans les pays du nord. Grâce à l'Eglise, on voit une école auprès de chaque cathédrale, dans chaque paroisse, dans chaque monastère, partout où il y a une société d'hommes réunis autour de la croix.

N'est-ce pas admirable?

Voilà la loi scolaire qui a présidé à la civilisation dans les nations chrétiennes pendant mille ans. Oui, pendant mille ans, chaque église, épiscopale, paroissiale ou monastique, a son école, dans les bâtiments de l'Eglise, aux frais de l'Eglise, école véritablement gratuite, ouverte à tous ceux qui veulent s'instruire. Quelques princes, comme Charlemagne et Louis le Débonnaire entourent ces écoles d'une protection spéciale; mais quand l'Eglise ne rencontre pas la faveur des princes, elle a la même sollicitude de ces écoles; alors même que les rois encouragent les écoles, c'est l'Eglise qui en supporte la charge principale. Quelques-unes de ces écoles prennent un développement extraordinaire: telle l'école épiscopale de Paris, qui devient l'Université de Paris, où affluent dix mille, quinze mille élèves, venus non seulement de toutes les parties du royaume, mais de tous les pays de l'Europe. Mais les plus humbles rendent d'éminents services, entretiennent la culture intellectuelle dans les petites villes, dans les campagnes, partout où il y a un prêtre de Jésus-Christ.

Nous le demandons, si les loges maçonniques avaient seulement fondé et entretenu les écoles publiques en un pays pendant cent ans, quels dithyrambes on entonnerait en leur honneur! Parce que c'est l'Eglise qui a été l'institutrice de toutes les écoles chez tous les peuples chrétiens pendant mille ans, faut-il qu'on y fasse si peu attention? Au contraire, les sectaires ne lui jettent-ils pas à la face l'épithète d'ignorante et de maîtresse de l'ignorance?

Viennent les temps modernes. Grâce à l'Eglise, la civilisation s'est constamment développée en Europe: le bien a augmenté; les arts et les sciences ont progressé; la culture intellectuelle devient plus commune; la découverte de l'Amérique, ouvre un vaste champ à l'activité humaine; puis, la grande révolte du protestantisme, celle plus grande encore de l'incrédulité contemporaine et de la révolution suscitent, au sein de l'Eglise elle-même, un plus grand déploiement de science et d'énergie surnaturelle.

Par toutes ces causes diverses, les unes bonnes, les autres mauvaises, la vie intellectuelle va prendre un très grand développement dans le monde; les écoles, pour être en rapport avec ce progrès, deviendront très nombreuses. L'Eglise a été la seule, pendant mille ans, à établir et à soutenir des écoles; d'autres, spécialement les cités et les États, travailleront désormais à la même œuvre; mais l'Eglise, pour le grand bien de l'humanité, malgré beaucoup de compétitions rivales et souvent en dépit des tracasseries des gouvernements jaloux, demeurera, dans ces temps nouveaux, la principale fondatrice d'école et la grande institutrice de l'enfance et de la jeunesse.

Et d'abord elle donne naissance à des familles religieuses qui se vouent à l'éducation des enfants de toutes les classes. C'est, pour l'enseignement secondaire, cette incomparable compagnie de Jésus, qui force l'admiration de ses pires ennemis. C'est pour l'enseignement primaire, cet humble Institut du B. de la Salle, qui couvre le monde de ses fondations. Ce sont dix, cent autres sociétés semblables, où toutes les vertus religieuses sont mises au service de la science, et où la science et la vertu sont dévouées pour l'éducation de l'enfance et de la jeunesse. Plusieurs de ces sociétés se dévouent à l'instruction du sexe féminin, si misérablement délaissée dans l'antiquité.

En second lieu, quand vient la monstrueuse théorie de l'école sans Dieu, voilée sous les noms d'école laïque, d'école neutre, d'école publique ou nationale, l'Eglise lutte avec une extrême énergie pour établir partout des écoles catholiques, asiles sacrés de la science véritable autant que de la vertu chrétienne. Car "on ne se passe pas de Dieu"; "il n'y a de salut, de vie et de vérité qu'en Jésus-Christ"; tout ce qui se fait contre Dieu et son Christ, se fait contre l'homme et pour Satan seul.

Quelques-uns peut-être n'auront pas beaucoup de reconnaissance à l'Eglise pour l'opposition si vive qu'elle dirige contre l'école neutre; mais elle est la bienfaitrice de l'humanité en établissant ses écoles catholiques en

face des écoles neutres comme elle l'a été en fondant de toutes parts ses écoles après l'invasion des barbares. En effet, la pire des barbaries est l'irreligion; le plus grand instrument de ruine universelle est l'impunité de l'enfance et de la jeunesse. Sans religion, pas de conscience; sans conscience, pas de vertu, ni dans les hommes faits, ni surtout dans les jeunes gens et les enfants.

En 1793, on établit pour la première fois en France, ce qui ne s'était encore jamais vu en aucun pays et à aucune époque, des écoles neutres; huit ans après, Portalis et les commissaires nommés pour étudier l'état des écoles, s'écriaient: "Que les théories se taisent devant les faits; il est sorti de ces écoles sans religion une génération sauvage; pour arracher le peuple à la barbarie où il tombe, remettons la religion à l'école." De nos jours, l'école neutre a été établie en Belgique, en France et dans plusieurs autres pays; partout où l'école neutre a seulement fonctionné dix ans, on en voit sortir une jeunesse dégradée et capable de tous les forfaits: des enfants de 12 ans assassinent leurs frères ou leur père; des enfants de 8 ans, déjà blasés par des débauches sans nom, mettent fin à leurs jours par le suicide. Ou seraient déjà tombés les peuples modernes, si l'Eglise ne les avait secourus contre cette invasion de l'école sans Dieu en multipliant partout ses écoles catholiques? Actions de grâces donc et gloire à l'Eglise pour sa lutte contre l'école neutre! Elle sauvegarde d'abord les intérêts spirituels et éternels des âmes; mais comme les biens temporels accompagnent toujours, comme un surcroît infaillible, la recherche du royaume de Dieu, elle sauve du même coup les peuples de la barbarie.

O Eglise catholique, de quel côté que l'esprit impartial te considère, il ne rencontre en toi que des œuvres merveilleuses qui te placent au-dessus de toute autre institution. Tes ennemis violent ta lumière, et poussent la folie jusqu'à l'appeler ténébreux; tes enfants contemplent tes splendeurs et te saluent comme le soleil du monde.

DOM BENOÎT.

## STATUE A CHAMPLAIN

Le 21 du courant avait lieu à Québec la fête du dévoilement d'une statue de bronze érigée à la mémoire de Champlain, sur la terrasse Dufferin.

La ville de Québec a tenu à honorer son fondateur en lui élevant ce monument qui figurera parmi les plus belles œuvres d'art en Amérique.

Champlain est représenté en costume de l'époque de Henri IV de France, chapeau en main, le regard tourné vers ce grand pays de l'Ouest à la découverte et à la civilisation duquel il a si puissamment contribué. Ce monument est l'œuvre de deux artistes français, M. Lecardonnet architecte, et M. Chevré, sculpteur.

Le dévoilement s'est fait en présence de Lord Aberdeen, accompagné de Lady Aberdeen, de Son Honneur le Lieutenant-Gouverneur Jetté, de l'amiral Fisher, de sir W. Laurier, des ministres fédéraux et locaux; des membres de la commission internationale; du représentant officiel du président de la République Française, M. Kleczkowski.

Les principaux discours ont été ceux du Gouverneur Général Lord Aberdeen, du Lieutenant-Gouverneur Jetté, de Sir W. Laurier et des honn. M. Marchand, Duffy et Routhier.

Dans la soirée il y a eu brillante illumination par toute la ville, puis grand bal à l'Hotel de Ville.

On célébrait de plus ce jour là à Québec la fête nationale; aussi les démonstrations du 21 dernier ont-elles surpassé en splendeur tout ce qui s'était vu auparavant dans la vieille capitale.

## CONGRÈS DU TRAVAIL A WINNIPEG

Le congrès du travail et des métiers, tenu dernièrement à Winnipeg et qui comprenait des délégués de toutes les parties du Canada a adopté un programme contenant plusieurs articles dont les plus importants sont les suivants:

Demande au gouvernement d'Ontario de mieux mettre en vigueur l'inspection des chaudières dans les petits centres industriels.

Objetion à l'introduction dans les écoles publiques de l'éducation manuelle qui serait remplacée par l'éducation technique;

Demande que les articles faits dans les prisons portent une étiquette spéciale et que les machines soient défendues dans les prisons;

Demande au gouvernement de

poursuivre les personnes responsables de la mort des ouvriers, par négligence, dans l'affaire du Crow's Nest Pass;

Demande à tous les gouvernements provinciaux de rendre l'instruction obligatoire pour les enfants jusqu'à l'âge de 14 ans, et que les livres et les fournitures scolaires soient donnés par l'Etat.

## DANS LE MONDE POLITIQUE

On parle de l'apparition d'un grand journal conservateur à Montréal.

Sir Charles Tupper est parti pour l'Angleterre où il compte passer une couple de mois.

L'hon. Juge Dugas de Montréal a été définitivement nommé pour le district du Yukon et est présentement en route pour Dawson City.

L'hon. M. Ewart, orateur de la Chambre dans Ontario est malade. Il souffre d'une inflammation des poumons et son état inspire des craintes sérieuses.

M. Sneed Cox, le rédacteur en chef du "Tablet" de Londres est venu à Winnipeg la semaine dernière dans le but de voir par lui-même où en est la question scolaire.

M. Fisher, ministre de l'Agriculture dans le gouvernement Laurier et M. Foster, l'ancien ministre conservateur, sont tous deux en faveur de la Prohibition et ont fait un bœuf de campagne ensemble sur cette question.

Le ministre des Postes vient d'adresser aux journaux du pays une circulaire par laquelle il rappelle aux propriétaires de ces publications, qu'à partir du premier janvier prochain ils auront à payer un impôt d'un quart de cent à la livre sur les exemplaires expédiés par la poste.

A partir du premier juillet prochain l'impôt sera doublé et porté à une demi-cent à la livre.

Son Honneur le Lieutenant-Gouverneur Cameron, des Territoires du Nord-Ouest est décédé mardi dernier à London, Ont.

Le gouverneur était malade lors de sa nomination en juin dernier, mais on ne croyait pas qu'il succomberait si vite.

M. Cameron naquit en 1832; il pratiqua le droit pendant trente-deux ans et fut ensuite élu maire de Goderich, Ont. De 1867 à 1898 il fut à différentes époques, député du comté de Huron. Au mois de juin dernier, son parti le récompensa de ses services en le nommant Lieutenant-Gouverneur des Territoires. La mort de M. Cameron cause d'universels regrets.

## Dans le Monde Religieux

Il y aura à la cathédrale Bénédiction du Saint Sacrement tous les soirs, durant le mois d'octobre.

Le Rev. Frère Clancy S. J. est arrivé hier de Montréal. Il vient comme professeur du cours commercial au Collège.

Sa Grandeur Mgr Langevin est revenu samedi dernier de son voyage dans l'Est. Il est reparti ce matin pour Notre Dame de Lourdes.

Les RR. SS. St-Onésime et d'Eschambault sont revenues samedi dernier du Portage du Rat où elles avaient dirigé l'Ecole Industrielle en l'absence du Rev. Père Cahill.

Le Rev. Père Drummond S. J., a donné dimanche dernier un magnifique sermon à l'Immaculée Conception, sur l'interprétation de la Sainte Ecriture. L'Eglise était bondée d'auditeurs, désireux d'entendre l'éloquent Jésuite.

La Révérende Sœur Marie Gascon, de la communauté des Sœurs de la Charité est morte lundi dernier à St-Boniface, à l'âge de 61 ans. La Révérende Sœur était à Manitoba depuis 36 ans. Elle était sœur du Rev. Père Gascon O. M. I. auquel nous présentons nos compliments de condoléances. Les funérailles ont eu lieu ce matin.

Le tribunal correctionnel de Metz vient de condamner à six semaines de prison, un ouvrier, M. Linsenholz, âgé de quarante-trois ans, pour avoir crié en pleine rue: "Vive la France!"

## A ST-FRANÇOIS-XAVIER

Des amateurs de notre ville ont donné dimanche dernier une très jolie séance à St-François-Xavier, au profit de l'église de cette paroisse.

La population de St-François-Xavier a fait l'accueil le plus flatteur et le plus empressé à nos artistes; la salle fut littéralement remplie d'auditeurs.

MM. P. Salé, E. Lévesque, J. Senez et J. B. Leclerc ouvrirent la séance par un magnifique quatuor instrumental. M. Er. Lévesque rendit ensuite avec beaucoup de talent "L'enfant chantant la Marseillaise."

Puis vint la charmante opérette intitulée "La leçon de chant". M. E. Lévesque, avec sa superbe basse interpréta le rôle de Toccato, le vieux professeur de chant; Matois, le bon et plaisant bûcher représenté par M. J. B. Leclerc, dont l'agréable ténor a été comme toujours très estimé. Cette opérette, jouée avec entrain et brio, obtint le plus beau succès.

M. Paul Salé, l'accompagnateur, s'est acquitté de sa tâche avec talent et habileté.

Après l'opérette, M. J. B. Leclerc chanta cette gracieuse et sympathique romance, les "Regrets de Mignon"

"Les deux Harpagnons", pièce

bouffe termina la représentation. Grapheuse, interprété par M. J. B. Leclerc et Pincemille, par M. J. N. Senez, rivalisèrent à qui mieux mieux dans les rôles toujours comiques de vieux avarés.

Le programme exécuté, l'on procéda au tirage d'objets donnés au profit de l'église.

Outre ceux qui prirent part à la séance, bon nombre de messieurs et de dames de St-Boniface se rendirent à St-François-Xavier à cette occasion.

Toutes nos félicitations aux artistes de notre ville, ainsi qu'au digne gérant de cette séance, M. S. Dussault, et à M. J. A. Sénécal qui s'est aussi occupé de l'organisation.

## CYCLONE

Un terrible cyclone s'est abattu lundi dernier sur la ville de St-Catherine, Ont. L'on a à déplorer plusieurs pertes de vie et un grand nombre de blessés. Sous la poussée du vent, plusieurs habitations ont été détruites ou fortement endommagées.

## L'AFFAIRE DREYFUS

Au fort du tumulte et après beaucoup d'hésitation, le cabinet français vient d'ordonner la révision du procès Dreyfus. Ce n'est qu'après beaucoup d'instances que M. Brisson le chef du cabinet a emporté l'assentiment de ses collègues.

Le dossier Dreyfus sera examiné par quinze juristes consultés. L'agitation la plus grande règne par toute la France.

## L'UNION F.-CANADIENNE

Ses Bureaux au "Manitoba," à cette date—Ses Fondateurs et ses Officiers.

## Ville de St-Boniface

MM. L. N. Bédarney, Jos. Leconte, E. L. Prieur, G. Germain, S. M. Barré, L. O. Genest, Ed. Trudel, A. Auger, Jos. Ed. D'A-mour, Roger Goulet, J. J. Lavoie, P. Lapierre, D. Brisson, G. Hudson, A. F. Chabot, Ephr. Rousseau, J. E. Germain, Jos. L'Évêque, Jos. Arthur Prendergast, bibliothécaire au Gouvernement Provincial.

Officiers: Roger Goulet, Percepteur; Dr J. H. O. Lambert, St-Boniface; Dr A. F. Dame, Winnipeg, Médecins-Examineurs.

## Paroisse de Letellier

Rev. M. Jutras, curé, M. J. H. Houle, MM. J. H. Houle, Raymond Jubinville, C. Pierson, Pierre Chassé, Zotique Barnabé, Johnny Bourdon, Louis Dupas, W. Degagné et Zéphyr Dumontier.

Officiers: J. H. Houle, Percepteur; Dr J. E. Deschambault, Médecin-Examineur.

## Paroisse de Ste-Anne des Chênes

MM. Eng. Dubuc, Eng. Desautels, H. Dupuis, Cam. Hébert, Damasse Dion, A. Hébert, Ad. Delorme.

## Paroisse de St-Pierre

Rev. J. M. Jolys, curé, Mme Chs. Desjardins, MM. Hilaire Gagné, M. Gervais M. D. B. Racicot, Nap. Lemieux, Arthur Hébert, Ls. Rioux, H. Fréchette, E. Turanne, D. Côté, L. E. Carrière, F. X. Joubert, Ls. Masson, Uld Masson, Chs. Masson, G. Brisson, A. Préfontaine, F. L'Heureux, C. Lambert, Chs. Desjardins, Chs. Mignault, père, Chs. Mignault

filis, A. Lauzier, J. Lambert, Chs. Germain, E. Marcotte.

Officiers: Bernard Racicot, M. D., Percepteur; Dr Mastai Gervais, Médecin-Examineur.

## Paroisse de St-Malo

Rev. A. Noret, curé; MM. A. Payment, W. Jas. McCrea, A. Jeannotte, T. Schwartz.

Officiers: Albert Payment, Percepteur; Dr Mastai Gervais, Médecin-Examineur.

## AVIS

Tous les membres dont l'examen médical aura été accepté par le Médecin en chef de l'association, le ou avant le 1er d'octobre prochain, voudront bien payer à cette date et au percepteur respectif de chaque Bureau, leurs contributions du mois, alors exigibles, en y ajoutant le coût de l'entrée, pour ceux qui en seront redevables, afin de se mettre en règle avec l'association.

FAVEUR ACCORDÉE.—En vertu des pouvoirs qui sont conférés par l'association, il sera loisible à toute personne de chacune des Localités sus-dites de faire partie de la Société au même titre de fondateur, ayant droit aux mêmes privilèges et avantages, en donnant son application soit aux percepteurs des Bureaux sus-mentionnés au sous-signe et ce, durant mon séjour que je prolongerai de quelque temps encore au milieu de mes amis Canadiens-Français du Manitoba.

...A nos fondateurs l'occasion de rivaliser de zèle pour grossir leur bureau.

...Aux compatriotes, l'avantage de profiter de la circonstance en joignant la Société.

ALD. CHARLAND, Organisateur et délégué de l'Union Franco-Canadienne.

St-Boniface, 27 sept., 1898.

## BIBLIOGRAPHIE

Le dernier numéro du *Great West Magazine* de Winnipeg, est très intéressant. Parmi les gravures qui l'ornent, se trouve celle très réussie de la maison-mère des Révérends Sœurs de la Charité, à St-Boniface.

Nous accusons aussi réception d'une intéressante brochure publiée à Québec, par M. Raoul Renault, à l'occasion des fêtes de Champlain en cette dernière ville. Nous donnons ci-dessous les principales études que renferme cette brochure.

## SOMMAIRE

1. Champlain, abrégé de sa vie, par N. E. Dionne.
2. "Le Plan-Relief de Québec, (1806-1810), par Benjamin Sulte.
3. Le fort Saint-Louis et l'emplacement du monument Champlain, par Ernest Gagnon.
4. Samuel Champlain, (poésie) par J. B. Caonette.
5. La Colonie française à la mort de Champlain, par N. E. Dionne.
6. Champlain, ses œuvres et ses historiens. Essai bibliographique, par Raoul Renault.
7. Les fêtes de Champlain à Saintes, juillet 1893, par R. P.
8. Honneur au Saintonjhoué d'Amérique, poésie en patois Saintongeais, par Pierre Marcut.
9. Honneur au Saintongeais d'Amérique, traduction de la pièce précédente, par Marcel Pellison.
10. Un toast à la mémoire de Champlain. Réponse par d'Arcy McGee.

Gravures.—1. Portrait et autographe de Champlain (Frontispice).

2. Québec au Commencement du XVIIIe siècle.

3. Le "Vieux Chateau" ou "Chateau Haldimand", à Québec (1784-1892).

4. Le Chateau Saint-Louis après sa dernière restauration (1808-11). Vue prise du fort.

5. Le Chateau Saint-Louis, vue du fleuve.

6. Le Monument Champlain.

7. Le Chateau et le Fort Saint-Louis il y a cent ans (1798).

Cette brochure renferme au-delà de cent pages, grand format in-octavo. Elle se vend pour un modique somme de 10 cents; par la maille, 12 cents.

Si vous désirez vous en procurer un exemplaire, adressez-vous commandes de suite, car le tirage est limité.

RAOUL RENAULT, Boite de Poste 142, Québec.

On y revient toujours

Si vous voulez vous guérir, quand vous êtes atteints par le rhume, la bronchite aiguë ou chronique, la grippe ou ses suites, n'achetez rien autre que le BAUME RHUMAL, seul il suffit. Quand les autres remèdes ne réussissent pas à amener la guérison c'est toujours à lui qu'il faut en venir. Commencez donc

par le commencement et essayez donc une bouteille de BAUME RHUMAL qui ne coûte que 25 cents.

En gros chez, Martin, Boile & Wynne Co., Pharmaciens en gros, Winnipeg.

Iberville—Dimanche le 4, M. le curé A. Bouvier a annoncé à ses paroissiens qu'il quittait Iberville pour aller à Acton. Il sera remplacé par le Rev. M. Foisy.

M. N. Paul, contremaître de section sur la ligne du chemin de fer des Comtés-Unis, à Iberville était sur la voie pour son service, vers 10 heures, mercredi dernier, lorsque le conducteur du train de Sorel, M. Pion, lui montra, en passant, une lettre ou un paquet. M. N. Paul, croyant que c'était une commission pour lui, s'élança sur le marchepied d'un wagon. Malheureusement il calcula mal son élan, chancela, et tomba sous le train qui lui broya un pied.

On se porta à son secours, et un train spécial ramena le malheureux à Sorel, où il habite. Le Dr Georges Tassé, d'Iberville accompagna le blessé chez lui, et dut lui faire l'amputation du pied gauche. M. N. Paul malgré son malheur, peut s'estimer heureux d'avoir eu la vie sauve.

Le roi Humbert laissera bientôt le Quirinal pour aller résider, en permanence, à son château de Turin.

Humbert en est venu à cette décision à cause des nombreux désagréments que lui attirait son installation dans la maison des papes.

Les têtes couronnées s'exemptaient d'aller lui faire visite et même plusieurs de ses parents n'ont jamais franchi le seuil du Quirinal, de crainte de déplaire au pape.

Le roi passe souvent dans les rues de Rome comme un parfait étranger; les nobles font semblant de ne pas le voir.

On regarde généralement le départ du roi Humbert, de Rome pour Turin, comme le commencement des événements qui amèneront la réinstallation du Pape dans ses états. Un état, comme celui de Humbert, dont la base est le vol et l'injustice, ne peut durer bien longtemps.

Les rois étrangers n'auront pas, non plus, les mêmes raisons pour s'abstenir de remettre au souverain italien, une visite que quelques-uns lui doivent depuis quatorze ans.

Si vous avez une propriété à vendre, annoncez dans LE MANITOBA, et vous trouverez de suite un acheteur.

The St. Jean-Baptiste Grist Mill AND ELEVATOR CO'Y LD.

AVIS est par les présentes donné aux actionnaires de la Cie "The St. Jean-Baptiste Grist Mill and Elevator Co'y Ltd.", qu'une assemblée générale de la dite compagnie aura lieu, vendredi, le 28me jour d'octobre 1898, au bureau du secrétaire, à St. Jean-Baptiste, à trois heures P. M., pour recevoir les comptes des directeurs et élire un bureau de direction pour l'année suivante.

42-49 JOSEPH BAILL, Sec.-Trésorier.

Le Pole Nord et les Sciens de Bois.

PARI DE \$2.00

André le chercheur intrépide d'une mer libre au pôle est mort de froid par suite de la grève des sciens de bois du pays. Il a voulu gagner les prix, le pôle à son tour l'a vengé, les sciens sans accord et sans souci de leurs sciens eux aussi ont été saisis par la grève de glace; il n'y a pas de soi-motier, je scie le bois, je paye 2 dollars à qui sciera une corde d'épave flottée en 15 heures. Les gens connaissent et respectent des travailleurs acceptent le prix de \$1.65 par corde ce qui fait 10 cents à l'heure pour ce dur labeur.

Faites vos offres MM. les sciens.

HENRI CHÉRIAS.

## SOUMISSIONS

DES SOUMISSIONS pour la construction d'une école, 24x40 pieds, seront reçues par le soumissionneur jusqu'à mardi, le 11 octobre prochain. Ni la plus basse, ni aucune des soumissions nécessairement acceptées. Pour plans et spécifications, s'adresser à M. Rochon, 64, Nena street, Winnipeg.

J. F. LETOURNEAU, Sec.-Trés. Arr. Scol. de St-Eustache.

44-45



## CHRONIQUE LOCALE

—M. Ladouceur d'Otterburn était ici à la fin de la semaine dernière.

—M. C. Guedon, de Somerset, Man., était à St-Boniface au commencement de la semaine.

—M. Avila Desorcy, préfet de la Municipalité de Taché était à St-Boniface la semaine dernière.

—On compte 146 élèves au nouveau couvent de St-Boniface tenu par les Révérendes Sœurs de Jésus Marie.

—M. Alfred Bérubé, l'administrateur de notre journal, est retenu depuis deux jours à sa chambre par la maladie.

—M. David Houle est revenu de son voyage dans la Province de Québec où il était allé rendre les derniers devoirs à sa mère.

—On demande immédiatement un magasin Garçon un jeune employé de 14 ou 15 ans, de préférence sachant parler les deux langues.

—M. Onésime Milord manufacturier de portes, chassais etc depuis 16 ans à St-Boniface a laissé notre ville lundi dernier pour aller résider dans la cité voisine.

—MM. D. Côté et Millette, de St-Pierre, étaient à Winnipeg dimanche dernier. De même M. L. Gagnon de St-François-Xavier, M. D. Forstall de St-Malo et M. Levasseur de Fannystelle.

—Il y a en ce moment plusieurs vacances dans le chœur de chant de l'église Ste-Marie de Winnipeg; les personnes qui désirent s'y joindre peuvent le faire en s'adressant à M. Louis Bouche ou au Rv. Père Guillet.

—Le Manitoba est en vente à Winnipeg chez M. G. R. Vendôme, 290, rue Principale et Melle Kérocq coin de la rue Principale et Water. A St-Boniface chez M. J. B. Leclerc, barbier et agent de journaux, avenue Taché.

—Nous aurons donc d'ici à demain à nous prononcer sur le Plébiscite. Le "Globe" de Toronto prédit une éclatante victoire en faveur de la Prohibition. Les opinions sont fort partagées là-dessus et nous serions heureux si tout le contraire arrivait.

—Du 4 au 7 octobre inclusivement le chemin de fer "Northern Pacific" vendra à partir de certains points sur ses lignes du Manitoba des billets aller et retour pour Grand Forks, à des prix très réduits. C'est une occasion excellente pour ceux qui désirent voir la parade dans les rues et les autres démonstrations qui se feront à cette époque à Grand Forks.

—Nous n'avons pas donné la semaine dernière de Chronique de la Province; beaucoup d'autres nouvelles ont dû être retranchées pour faire place à des articles qui, comme nos lecteurs ont pu en juger, étaient de la plus grande importance. L'on trouvera toujours à l'avenir nos nouvelles de la Province de Québec sur la première page. "De par le Monde" et toujours sur la quatrième page.

—Des critiques compétentes de l'art musical prétendent que la fanfare de l'école Industrielle de St-Boniface est la meilleure des fanfares du Manitoba; aucune fanfare de Winnipeg ne peut lui être comparée. Quand les petits sauvages apparaissent dans les rues, leur maintien est excellent.

Cette flatteuse appréciation leur fait honneur en même temps qu'au R. P. Dorais, leur Directeur et à M. Paul Salé leur professeur de musique. —Northwest Review.

## Chronique de la Province

(De nos correspondants particuliers)

## Lettellier.

—Un bien pénible accident est arrivé ici samedi dernier.

M. A. Pelletier, l'un de nos plus estimés citoyens était à chasser quand par malheur son fusil se déchargea sur le genou droit.

Il fut aussitôt transporté à l'Hôpital de St-Boniface.

Les médecins ont déclaré qu'aucune fracture n'existait; M. Pelletier a subi une opération

## Faites l'usage du Savon ROYAL CROWN SOAP

Conservez les enveloppes et procurez-vous de beaux livres et de belles images.

The Royal Crown Soap Co.

WINNIPEG, MAN.

8-6-98 3m

# 252, RUE PRINCIPALE.

## VENTE DE MARCHANDISES D'HIVER

### De Trois Grands FONDS de BANQUEROUTE

F. Cloutier, \$21,655.74. T. H. Fahey, \$12,480.00. Sibbald, \$1,975.67, et en outre, 3,140 échantillons de vêtements en Fourrure et d'habillements achetés à 70 cts dans la piastre.

Notre stock consiste en toutes sortes de Chaussures en Cuir, 25 à 40 pour cent d'Escompte.

Marchandises en Feutre, pour hommes, dames et enfants, 30 pour cent d'Escompte. Paletots en Fourrure, 25 pour cent. Gilets et Pardessus, 30 pour cent. Casques en Fourrure, 33 pour cent. Sous-vêtements et Chemises, 25 pour cent. Habillements d'enfants, 30 à 40 pour cent. Escompte sur toutes les Marchandises. Capots en Fourrure pour hommes, \$12.50. Commandez vos marchandises bientôt et Epargnez votre Argent.

T. FINKELSTEIN, 252, RUE MAIN.

Ancien Magasin de F. Cloutier.

parlaquelle on lui a extrait les balles logées dans les chairs.

—La récolte dans cette partie de la province est excessivement belle. Les cultivateurs feront cette année des affaires qui les mettront très à l'aise. Pourquoi plus de Canadiens-Français ne profitent-ils pas des avantages exceptionnels qu'il y a à s'établir à Manitoba.

## Saint-Norbert.

—Nous regrettons d'apprendre la mort de la Rvde Sœur Gascon, qui est décédée lundi matin à l'Hôpital général de St-Boniface. Sœur Gascon était dans le pays depuis 1860. Sa grande charité et sa bonté toute naturelle font qu'elle est regrettée par tous ceux qui l'ont connue.

## St-François-Xavier.

—M. Alphonse Thibert, ancien préfet de la municipalité et l'un de nos concitoyens les plus estimés est mort ici il y a quelques jours. M. Thibert était souffrant depuis assez longtemps mais ce n'est que depuis quelques mois que la maladie a pris un caractère aussi alarmant et l'a finalement conduit au tombeau.

—La récolte est magnifique et les cultivateurs en général sont satisfaits. Si les grains se vendent bien, cette année aura été très prospère.

## Fannystelle.

—La récolte sera abondante. On estime le rendement à environ 60,000 minots de tous grains.

—Nous aurons maintenant deux machines à battre: celle de M. Dufos et celle de M. Cinq-Mars. Celui-ci n'a acheté la sienne que cette année. Avant de la mettre à l'œuvre, il a voulu la faire bénir par M. le curé de la paroisse.

—Plusieurs nouveaux colons sont venus se fixer au milieu de nous depuis le printemps. Nous en attendons d'autres. M. le curé de Ste-Agathe, (en face des Trois-Rivières) est venu nous visiter et a été si satisfait de sa visite qu'il doit diriger vers nous ceux de ses paroissiens qui seraient disposés à quitter Ste-Agathe.

—M. de la Giclais ouvre un magasin. Il doit aussi faire construire à la station du chemin de fer un hangar pour servir au commerce de grain.

## Sainte-Agathe.

—M. l'abbé Bourret, notre curé est revenu hier d'un court voyage à St-Boniface.

—Les récoltes ici sont satisfaisantes malgré les dommages causés par la tempête de grêle qui nous a visités il y a quelques semaines.

—Nous attendons au printemps un bon nombre de colons Canadiens-Français qui, dit-on, veulent s'établir ici. Notre paroisse, l'une des plus anciennes de la province, est en effet superbe pour l'agriculture. Les terrains sont hauts, le bois et l'eau sont abondants, nous ne sommes qu'à quelques heures de Winnipeg et St-Boniface et un chemin de fer qui passe ici nous permet de transporter nos produits avec facilité.

## Notre Dame de Lourdes

—Lourdes a eu une belle fête dimanche dernier. La nouvelle église qu'on vient d'y bâtir était prête à être livrée au culte. Le révérendissime P. abbé de Saint-Antoine (France) supérieur général des chanoines Réguliers à qui est confiée la desserte de la paroisse, en a fait la bénédiction avec grande solennité et au milieu d'un grand concours de peuples. Après la cérémonie de

la bénédiction le grand-messe fut chantée par le révérendissime P. abbé de la Trappe de Bellefontaine (France) qui officia pontificalement. Parmi les personnes présentes on remarquait entre autres M. l'abbé Perquis, curé de Saint-Léon, venu le matin même avec un grand nombre de ses paroissiens, heureux de témoigner de leurs sympathies envers la population de Lourdes. Après la messe eut lieu un dîner dont la recette était au bénéfice de l'église. Ce dîner préparé par les dames de Lourdes, leur fait beaucoup d'honneur. La recette a été généreuse. Les bons Chanoines sont très heureux. Le révérendissime P. abbé, Dom Grea, qui repart cette semaine pour l'Europe, va retourner le cœur plein de joie pour le présent et plein d'espérance pour l'avenir de la pieuse et dévouée communauté dont il a généreusement doté notre province. Les paroissiens de Lourdes sont également fiers des résultats auxquels ils en sont arrivés en si peu d'années. Le bonheur était peint sur toutes les figures en cette belle journée qui proclamait si haut le triomphe des sacrifices de toutes sortes qui ont marqué les commencements de cette colonie. L'église a 102 pieds de longueur sur 45 de largeur.

Sa Grandeur Mgr. Langevin est attendu ici mercredi, le 28. Elle précèdera le lendemain à quatre ordinations.

MULOCK ROBERTS, Procureurs des vendeurs, 409 Main Street Winnipeg. Date à Winnipeg ce 9ème jour de septembre A. D. 1898. 43-44-45

LE PACIFIQUE CANADIEN VOYAGES

DANS L'EST PAR LES LACS.

Les Steamers laissent Fort William: Le Manitoba, chaque - Mardi L'Alberta, " - Vendredi L'Athabaska, " - Dimanche

Ces steamers sont mis en communication avec les trains de Winnipeg, le lundi, le jeudi et le samedi, à 16,30 heures.

IL NE POUVAIT S'HABILLER SEUL

Un cultivateur de la Nouvelle-Ecosse raconte ce qu'il a souffert du rhumatisme et comment il a été guéri

De "L'Entre-prise," Bridgewater, N. E.

Quand le rhumatisme s'acharne sur une victime, les tourments qu'il cause sont insupportables. Il faut avoir souffert de cette maladie pour comprendre la joie que doit éprouver quelqu'un qui est délivré de ses étreintes. M. W. Polkenham, de New Elm, N. E., est un de ceux qui ont été soulagés de ses tourments et qui croit de son devoir de faire savoir aux autres qu'il existe un moyen de guérison. M. Polkenham, qui est cultivateur est souvent exposé aux intempéries des saisons, comme le sont tous ceux qui se livrent à cette noble, mais laborieuse profession. Ce fut la cause de son rhumatisme et des tourments qu'il lui causa avant d'en être débarrassé. Il dit: "Au printemps de 1897, je contractai le rhumatisme. J'en souffris tout l'été, et à partir du 1er octobre, le mal était assez grave pour m'empêcher de sortir de la maison. Les douleurs étaient logées dans la hanche et le dos, et aucun langage ne saurait exprimer ce que j'ai souffert. J'en étais rendu au point de ne plus pouvoir m'habiller seul. Par moment, le mal s'étendait aux mains et aux bras, et les paralysait tellement que je ne pouvais plus m'en servir. Je commençai l'usage des Pilules Roses de Dr Williams; et, après en avoir pris quatre boîtes, mon état commença à s'améliorer. Après la sixième boîte, les douleurs avaient disparu et j'étais en état de faire ma journée d'ouvrage dur. Comme mesure de précaution, je me proposai d'en prendre encore quelques boîtes, et j'engage vivement ceux qui souffrent de cette douloureuse maladie à faire un essai sérieux des Pilules Roses de Dr Williams."

Les Pilules Roses de Dr Williams guérissent en s'attaquant à la racine de la maladie. Elles renouvellent et enrichissent le sang et fortifient les nerfs, chassent ainsi la maladie l'organism

me. Refusez les contrefaçons, exigez que chaque boîte que vous achetez soit renfermée dans une enveloppe portant au long la marque de commerce: Dr Williams, Pink Pills for Pale People.

Vente Pour Hypothèque

Par et vertu des pouvoirs de vente contenus dans une certaine hypothèque, laquelle sera produite au temps de la vente, il sera offert en vente par encan public, par John Campbell Currie, encanteur, à ses salles d'encan No. 260, Avenue du Portage, dans la ville de Winnipeg, vendredi, le 30ème jour de septembre A. D. 1898, à midi, la propriété suivante, à savoir:

Dans la ville de St-Boniface, dans la Province de Manitoba et connus comme étant les lots cinquant-quatre (54) et cinquante-quatre-deux (52), d'après un plan de subdivision du lot de paroisse soixante-seize de l'arpentage du gouvernement de Puissance, dans la paroisse de St-Boniface, enregistrés au Bureau des Titres des Terres à Winnipeg, sous le No. 224.

Cette propriété est située au coin des rues du collège et La Verendrie, dans la ville de St-Boniface; il y a sur la propriété une maison en bois de charpente, haute de deux étages, en bonne condition.

Termes: Dix pour cent du prix d'achat devra être payé comptant au temps de la vente, et la balance suivant les conditions que l'on fera connaître au temps de la vente.

Pour plus de renseignements, s'adresser à

MULOCK ROBERTS, Procureurs des vendeurs, 409 Main Street Winnipeg. Date à Winnipeg ce 9ème jour de septembre A. D. 1898. 43-44-45

LE PACIFIQUE CANADIEN VOYAGES

DANS L'EST PAR LES LACS.

Les Steamers laissent Fort William: Le Manitoba, chaque - Mardi L'Alberta, " - Vendredi L'Athabaska, " - Dimanche

Ces steamers sont mis en communication avec les trains de Winnipeg, le lundi, le jeudi et le samedi, à 16,30 heures.

IL NE POUVAIT S'HABILLER SEUL

Un cultivateur de la Nouvelle-Ecosse raconte ce qu'il a souffert du rhumatisme et comment il a été guéri

De "L'Entre-prise," Bridgewater, N. E.

Quand le rhumatisme s'acharne sur une victime, les tourments qu'il cause sont insupportables. Il faut avoir souffert de cette maladie pour comprendre la joie que doit éprouver quelqu'un qui est délivré de ses étreintes. M. W. Polkenham, de New Elm, N. E., est un de ceux qui ont été soulagés de ses tourments et qui croit de son devoir de faire savoir aux autres qu'il existe un moyen de guérison. M. Polkenham, qui est cultivateur est souvent exposé aux intempéries des saisons, comme le sont tous ceux qui se livrent à cette noble, mais laborieuse profession. Ce fut la cause de son rhumatisme et des tourments qu'il lui causa avant d'en être débarrassé. Il dit: "Au printemps de 1897, je contractai le rhumatisme. J'en souffris tout l'été, et à partir du 1er octobre, le mal était assez grave pour m'empêcher de sortir de la maison. Les douleurs étaient logées dans la hanche et le dos, et aucun langage ne saurait exprimer ce que j'ai souffert. J'en étais rendu au point de ne plus pouvoir m'habiller seul. Par moment, le mal s'étendait aux mains et aux bras, et les paralysait tellement que je ne pouvais plus m'en servir. Je commençai l'usage des Pilules Roses de Dr Williams; et, après en avoir pris quatre boîtes, mon état commença à s'améliorer. Après la sixième boîte, les douleurs avaient disparu et j'étais en état de faire ma journée d'ouvrage dur. Comme mesure de précaution, je me proposai d'en prendre encore quelques boîtes, et j'engage vivement ceux qui souffrent de cette douloureuse maladie à faire un essai sérieux des Pilules Roses de Dr Williams."

Les Pilules Roses de Dr Williams guérissent en s'attaquant à la racine de la maladie. Elles renouvellent et enrichissent le sang et fortifient les nerfs, chassent ainsi la maladie l'organism

me. Refusez les contrefaçons, exigez que chaque boîte que vous achetez soit renfermée dans une enveloppe portant au long la marque de commerce: Dr Williams, Pink Pills for Pale People.

Vente Pour Hypothèque

Par et vertu des pouvoirs de vente contenus dans une certaine hypothèque, laquelle sera produite au temps de la vente, il sera offert en vente par encan public, par John Campbell Currie, encanteur, à ses salles d'encan No. 260, Avenue du Portage, dans la ville de Winnipeg, vendredi, le 30ème jour de septembre A. D. 1898, à midi, la propriété suivante, à savoir:

Dans la ville de St-Boniface, dans la Province de Manitoba et connus comme étant les lots cinquant-quatre (54) et cinquante-quatre-deux (52), d'après un plan de subdivision du lot de paroisse soixante-seize de l'arpentage du gouvernement de Puissance, dans la paroisse de St-Boniface, enregistrés au Bureau des Titres des Terres à Winnipeg, sous le No. 224.

Cette propriété est située au coin des rues du collège et La Verendrie, dans la ville de St-Boniface; il y a sur la propriété une maison en bois de charpente, haute de deux étages, en bonne condition.

Termes: Dix pour cent du prix d'achat devra être payé comptant au temps de la vente, et la balance suivant les conditions que l'on fera connaître au temps de la vente.

Pour plus de renseignements, s'adresser à

MULOCK ROBERTS, Procureurs des vendeurs, 409 Main Street Winnipeg. Date à Winnipeg ce 9ème jour de septembre A. D. 1898. 43-44-45

LE PACIFIQUE CANADIEN VOYAGES

DANS L'EST PAR LES LACS.

Les Steamers laissent Fort William: Le Manitoba, chaque - Mardi L'Alberta, " - Vendredi L'Athabaska, " - Dimanche

Ces steamers sont mis en communication avec les trains de Winnipeg, le lundi, le jeudi et le samedi, à 16,30 heures.

# Pourquoi l'Ecremeuse "Alpha de Laval"

Est d'un Usage aussi Universel!

Quelques faits concernant les Ecremeuses, pris du New Wisconsin State Experiment Station.

BULLETIN NO. 56.

Ce bulletin est l'un des plus pratiques et des plus importants qui se soient jamais publiés. Il donne certains faits dignes d'être connus et valant son pesant d'or pour n'importe quel patron de beurrier ou n'importe quel fabricant qui fabrique lui-même son beurre. Ce bulletin est rempli de faits journaliers et non de théories expérimentales ou de démonstrations de choses possibles. Nous donnons quelques appréciations résumées dans le bulletin du "Chicago Produce" du 27 mars 1897.

- (1) Ce bulletin rapporte les statistiques de 233 beurriers du Wisconsin, qui emploient 386 écremeuses, dont 275 "Alpha de Laval", 39 Sharples, 30 Danish Weston, 20 ALEXANDRA, 12 Reid-Danish, 11 U. S. et 4 Barber-Overflow.
- (2) Il donne des statistiques analytiques complètes de 52 beurriers du Wisconsin—leur construction, leur action et leurs résultats dans les plus petits détails.
- (3) Il montre qu'un grand nombre d'Ecremeuses "Alpha de Laval" en usage écrement jusqu'à .02; que la moyenne est de .03 à .065; et qu'une seule machine de toutes celles éprouvées par le Prof. Farrington en laisse plus que .1.
- (4) Il montre que les Ecremeuses "Reid-Danish" laissent en moyenne trois fois autant de matière grasse dans le lait écremé que les "Alpha de Laval."
- (5) Il montre que les Ecremeuses "U. S." laissent en moyenne trois fois autant de matière grasse dans le lait écremé que les "Alpha de Laval."
- (6) Il montre que les "Alexandra" laissent en moyenne quatre fois autant de matière grasse dans le lait écremé que les "Alpha de Laval."
- (7) Il montre que les "Sharples-Imperial-Russian" laissent en moyenne cinq fois autant de matière grasse dans le lait écremé que les "Alpha de Laval."
- (8) Il montre que les "Sharples-Standard-Russian" laissent en moyenne huit fois autant de matière grasse dans le lait écremé que les "Alpha de Laval."
- (9) Il montre que tous ces soi-disant nouveaux styles d'Ecremeuses tels que les "Reid," les "U. S." les "Alexandra" et les "Sharples" ne valent pas mieux et souvent valent moins que les anciennes machines qui étaient en usage autrefois et qui ne répondent plus aux besoins actuels.
- (10) Il montre que l'usage continu des Ecremeuses "Sharples-Russian" et des "Jumbo" fera la ruine de n'importe quelle beurrier ou de n'importe quel patron de beurrier. Pour un Separateur Catalogue No. 257, adressez-vous à

On bien à ED. GUILBAULT, St-Boniface, Man.

DE LAVAL DAIRY SUPPLY COMPANY, 132, rue Princess, Winnipeg, Man.

## TELEPHONE PELLETIER

—EPICIER—  
Provisions, Fruits, Tabac, Pipes, Cigares, etc., etc.

Assortiment complet dans toutes les spécialités mentionnées plus haut. Une visite suffit pour s'en convaincre.

PRIX LES PLUS BAS DU MARCHÉ.  
On achète les produits de la campagne aux plus hauts prix.  
AVENUE TACHÉ, SAINT-BONIFACE. la 28-11-94

## BANQUE IMPERIALE DU CANADA.

BUREAU PRINCIPAL, TORONTO.  
CAPITAL PAYÉ - \$2,000,000.00  
FONDS DE RESERVE - \$1,200,000.00

DIRECTEURS:  
H. S. Howland, Prés. T. R. Merritt, V.-Pr.  
William Ramsay, Robert Jaffray, (St. Catharines).  
Hugh Ryan, T. Sutherland Stayer, (Saskatoon).  
Rogers, D. R. Wilkie, (Winnipeg).

Succursales dans le Nord-Ouest et la Colombie.  
Winnipeg, Man. C. S. Leslie, Gérant.  
Brandon, Man. N. G. Leslie, " "  
Portage-la-Prairie, W. Bell, " "  
Calgary, Alta. M. Morris, " "  
Edmonton, Alta. G. R. F. Kirkpatrick, " "  
Vancouver, C. B. A. Jukes, " "  
Revelstoke, C. B.

Succursales dans l'Ontario:  
Essex, Niagara Falls, Sault Ste. Marie, Fergus, Port Colborne, St. Thomas, Rat Portage, Wollast, Ingersoll, St. Catharines, Woodstock, Com. Wellington St. & Leader, Toronto, Yonge & Queen Sts. Lane, Yonge & Bloor Sts.

DÉPÔTS D'ÉPARGNES—Les dépôts de \$100 et plus sont reçus et portent intérêt.

Achat de débiteurs des Municipalités. Agents en Angleterre: La Banque de Lloyd (limitée), rue Lombard, où l'on peut déposer de l'argent pour transfert par lettre de change ou câblégramme, à aucune des succursales ci-dessus.

Agents dans le Klondyke:  
Les traites peuvent être changées partout, et la Compagnie de la Baie d'Hudson, à tous ses postes des Territoires du Nord-Ouest, les échangera pour de l'argent comptant ou des marchandises.

TRAITES vendues pour tous les endroits du Canada, des États-Unis et d'Europe.

Lettres de crédit émises valables dans toutes les parties du monde.

CHEQUES VENDUS. Ces chèques sont d'une grande commodité pour le public voyageur, étant payable sans le moindre effort d'identification dans toutes les parties de l'Europe.

G. S. HOARE, Gérant, Winnipeg.

Si vous Désirez de Bonnes Liqueurs à bon Marché, ALLEZ AU

No. 620, RUE MAIN.

Le MEILLEUR VIN d'Ontario A \$1.25 le Gal.

Aussi un stock de choix de Cigares, Tabacs et Pipes chez

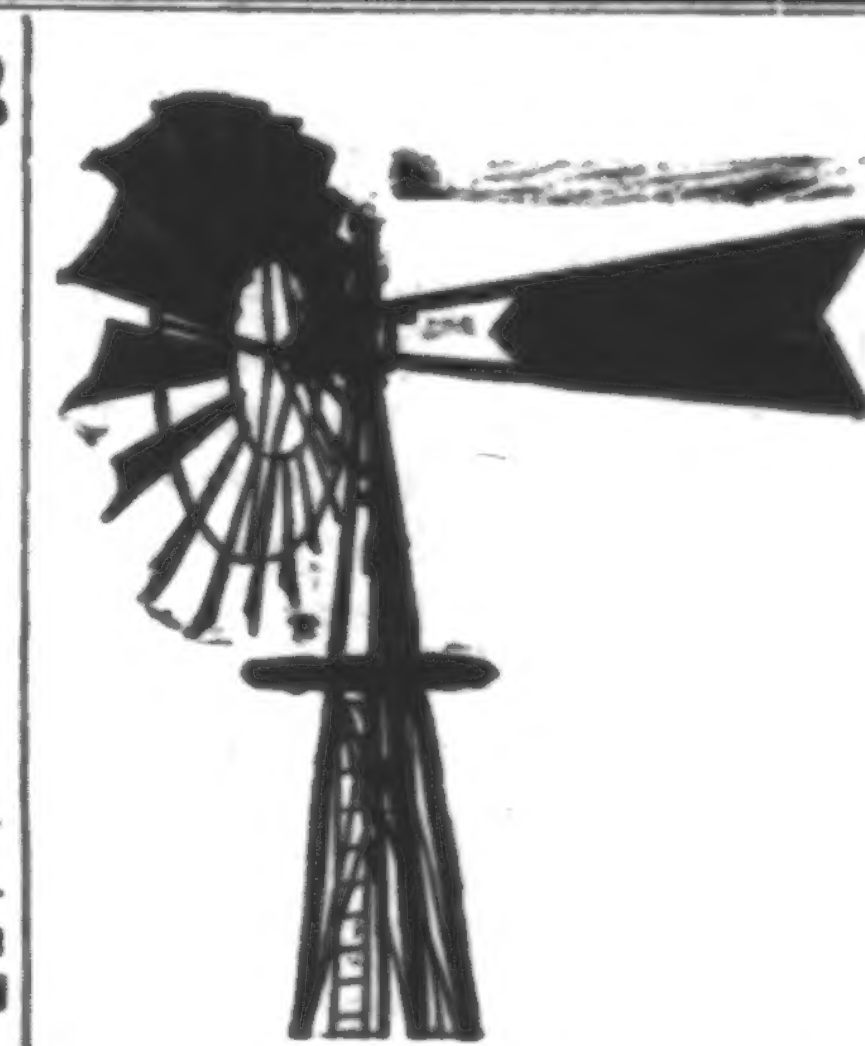
BELIVEAU & CIE, Coin des rues Main et Logan, - Winnipeg 4-5-97 6m

ARGENT A PRETER

—SUR—  
PROPRIÉTÉS FONCIÈRES, BILLETS PROMISSOIRES, CHATTELS MORTGAGES.

S'adresser à THEO. BERTRAND, Hôtel de Ville, St-Boniface.

Abonnez-vous au journal Le Manitoba, le plus ancien journal français de la Province et du Nord-Ouest. Abonnement, \$1.00 par année, payable d'avance.



VOULEZ-VOUS UNE BONNE...

CHARRUE?

Les charrues COCKSHUT sont les meilleures.

Nous garantissons satisfaction pour chaque charue. Nous sommes agents pour le célèbre Moulin à vent IDEAL avec rouleau et aussi voitures McLOUGHLIN.

COCKSHUT PLOW Co., Ltd, 154, Rue Princess, - Winnipeg. 4-5-98 6m

# Machines A Bas Prix

Machines à battre, machines à couper le grain, à foin, à balles, (Paring) Charrues (John Deere).

Corde à lier le grain, 650 pieds par livre. Wagons, Bicycles (neufs et de seconde main). La célèbre Machine à laver ST-THOMAS et plusieurs autres, Machines à laver perfectionnées, Tondeuses, Caves et Portes-toures. Aussi: Thé et Café, Poudre pour bouillanger.

C. MARCOUX, Agent, Winnipeg Commission Co., 176, RUE PRINCESS, WINNIPEG

## NORTHERN PACIFIC RY.

TABLE HORAIRE.

LIGNE PRINCIPALE.

Arr.	Dep.	Arr.	Dep.
11:00	1:00	1:00	3:00
11:00	1:00	1:00	3:00
11:00	1:00	1:00	3:00
11:00	1:00	1:00	3:00
11:00	1:00	1:00	3:00
11:00	1:00	1:00	3:00
11:00	1:00	1:00	3:00
11:00	1:00	1:00	3:00
11:00	1:00	1:00	3:00
11:00	1:00	1:00	3:00

EMBRANCHEMENT MORRIS-BRANDON.

Lundi, Mercredi, Vendredi.	Mardi, Jeudi, Samedi.
11:00	1:00
11:00	1:00
11:00	1:00
11:00	1:00
11:00	1:00
11:00	1:00
11:00	1:00
11:00	1:00
11:00	1:00
11:00	1:00

Prenez effet le 7 déc.—Recordement direct à Morris avec le train No. 103, allant vers l'ouest, et le train No. 104, allant vers l'est.

EMBRANCHEMENT PORTAGE-LA-PRAIRIE.

EMBRANCHEMENT PORT LA-PRAIRIE.	
Départ. 4.45 p.m. 7.30 p.m.	Winnipeg Portage-la-Prairie



## COMMERCE

Marchés de Saint-Boniface et de Winnipeg  
corrigés le 26 Septembre 1898.

	\$ cts.	\$ cts.
Bœuf, frais, la lb.	0 84	0 20
Bœuf, sale, la lb.	0 84	0 10
Fromage, la lb.	0 84	0 09
Œufs frais, la doz.	0 15	0 15
Œufs en boîtes, la doz.	0 13	0 14
Patates nouvelles, le minot.	0 25	0 35
Navets, le minot.	0 20	0 30
Carottes, le minot.	0 20	0 30
Panais, la lb.	0 02	0 00
Betterave, le minot.	0 30	0 40
Oignons, le minot.	0 75	1 00
Choux, par douzaine.	0 25	0 40
Œuf, par lb.	0 00	0 12
Canards, par lb.	0 00	0 12
Dindes, par lb.	0 08	0 12
Poulets, par lb.	0 08	0 10
Paille, la tonne.	5 00	8 00
Beurre, par lb.	0 02	0 03
Porc, abattu, par lb.	0 06	0 07
Cochons, vif, par lb.	0 05	0 05
Mouton, par lb.	0 07	0 09
Veau, abattu, par lb.	0 08	0 09
Veau, vif, par lb.	0 05	0 06

## GRAINS.

Blé dur, par minot.	0 56	0 56
Avoine, par minot.	0 27	0 40
Orge	0 00	0 43

## FARINE.

Farine par 100 lbs. Roller Process.	2 05
Strong Baker.	1 85
Manitoba Baker.	1 45
Imperial Baker.	1 30
Superiore XXX.	1 15
Nestor.	0 90

## BOIS ET CHARBON.

Tremble.	3 00	3 25
Frêne, chêne et épinette rouge.	4 00	4 50
Charbon dur.	8 50	8 50
Charbon mou.	4 50	0 00

## FOIN.

Foin de prairie, lre qual.	5 00	6 00
Foin pressé, par tonne.	0 00	0 00

## LE MAGASIN

**'Eastern Clothing House,'**  
570, 120 Main, Winnipeg.

Vient de recevoir un assortiment considérable de marchandises d'automne et d'hiver, consistant en pardessus, habillements, corps, caleçons, chemises, bas, et toutes espèces de vêtements chauds pour l'hiver. Vous économiserez certainement 20 pour cent en allant acheter à ce magasin.

## RAPPELEZ-VOUS

que les Canadiens-français seront les bienvenus et peuvent être certains d'être bien servis.

## J. KERR,

Gradué de l'Ecole des Embaumeurs  
de New-York, Successeur de

## M. Hughes &amp; Son,

Entrepreneur de

## Pompes Funèbres et Embaumeurs.

212, RUE BANNATYNE,

Téléphone 413. WINNIPEG

Les ordres reçus par le téléphone  
recevront une prompt attention.

6, 7-98 Am

## Salsepareille

et

## Pilules

de sucre

de Bristol

de Bristol

Pour le Foie, l'Estomac et le Sang.

Elles soulagent et guérissent

les Rhumatismes, la Goutte et

les Maladies Chroniques.

Elles nettoient et purifient le Sang.

EN VENTE PARTOUT.

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c V

## DE PAR LE MONDE

Toute l'Europe continentale sera bientôt reliée par le téléphone.

On annonce officiellement que 23,000 personnes sont mortes de la peste dans l'Inde, depuis une quinzaine de jours.

Lorsque l'armée espagnole aura évacuée Cuba, il restera sur cette île environ 125,000 Espagnols et environ 1,200,000 Cubains.

Le "Times" de Londres annonce que la Russie vient de donner aux chantiers de Toulon et du Havre la commande de huit navires de guerre.

Il est question de dépenser deux millions de francs pour mettre les rues et les parcs de Paris dans le meilleur état possible pour la prochaine exposition.

Le général Kitchener, qui a si victorieusement défait les derviches près de Omdurman, dit dans son rapport que ces derniers ont eu 10,800 hommes tués et environ 10,000 blessés.

Le ministre de la justice en France a nommé six jurisconsultes pour examiner les papiers secrets et tout ce qui concerne l'affaire Dreyfus. La révision du procès de ce dernier dépendra de la décision de ces six juges.

Les feux de forêts et la sécheresse ont causé d'immenses dégâts en Espagne. Les champs d'olivier, les vignes et les prés ont beaucoup souffert de la sécheresse. Les rivières sont à sec, et dans plusieurs villes l'eau est sur le point de manquer.

Wm. James Hammond a expié dans Ontario, sur l'échafaud, le crime pour lequel il a été condamné.

On s'en souvient, Hammond avait empoisonné sa femme, Katie Tough, pour s'approprier le petit pécule de la malheureuse qu'il avait épousée par cupidité.

Nous cueillons dans un journal parisien le piquant entrefilet qui suit :

"Ce n'est plus un secret pour personne que la retraite inexpliquée de M. Casimir Périer s'est produite après la scène de M. de Munster, lui réclamant, sous menace de guerre, des papiers volés."

Les papiers furent restitués, contre l'avis du Président; ils sont de nature à rendre un conflit inévitable si on invoque la réclamation faite par M. de Munster comme une preuve."

Le correspondant du "World" a vu et interviewé Lucchesi, l'assassin de l'impératrice d'Autriche. C'est un homme petit, blond, à la figure douce mais résolue. Il ne regrette aucunement son crime. Il dit qu'il a frappé Elisabeth, parce qu'elle se trouvait sur son chemin. Il ne la cherchait pas. Elle appartenait à la classe riche et puissante et lui à la classe des malheureux et des opprimés et lui s'est fait leur exécutant.

Le juge Leche lui ayant demandé s'il aurait tué le roi Humbert ou Crispi si l'avait pu, Lucchesi a répondu : "Humbert? Oh oui, avec plaisir, mais non Crispi. Crispi a volé un demi-million, j'en aurais volé plus si j'avais été à sa place. Je respecte les voleurs et je ne voudrais jamais tuer un voleur!"

Et Lucchesi s'éclata de rire.

On parle d'une alliance offensive et défensive entre la Chine et le Japon.

La Gazette Nationale de Berlin affirme tenir de source des plus autorisées que la fortune immobilière laissée par le prince de Bismark ne s'élève pas à plus de 2,500,000 marcs ou environ \$500,000.

Le principal Grant a adressé au "Globe" une correspondance dans laquelle il insiste sur l'importance de l'entrée de Terrence dans la Confédération. D'après M. Grant, pour apprécier la valeur stratégique de cette île, il suffit de songer que si elle appartenait à un pouvoir étranger, celui-ci, en cas de guerre, pourrait bloquer la navigation du St-Laurent et nous barrer ainsi la route océanique.

Les Cubains brûlent de plus en plus du désir de voir leur île libre et indépendante, affranchie de toute domination étrangère. Des manifestes invitent la population à travailler dans ce but. Le général Maximo Gomez lui-même s'exprime très énergiquement en faveur de l'indépendance absolue ou rien.

De sorte que les Américains seront obligés pour s'emparer de cette île, d'y faire la guerre. Et cette guerre sera dure car les Cubains, dit-on se battent jusqu'à la mort.

La Nova Vremya a St-Petersbourg, appuie chaleureusement la France à l'occasion de l'occupation de Fachoda.

"L'Angleterre, dit le journal russe, acceptera l'inévitable, comme elle a coutume de le faire, quand elle rencontre une résistance énergique."

"Elle essaie aujourd'hui d'une intimidation qui est destinée à tomber à plat."

"Si le major Marchand refuse de quitter Fachoda, le souverain de l'Egypte, le sultan Abdul-Hamid a seul le droit de déclarer la guerre à la France."

Deux importantes arrestations relatives à l'assassinat de l'impératrice d'Autriche, ont été opérées en Suisse. Un vagabond nommé Gualduppe, arrêté le jour du crime, a été reconnu comme un dangereux anarchiste. C'est lui, croit-on, qui a fait le manchon de la lime avec laquelle l'impératrice a été assassinée. Le second prisonnier est un autre anarchiste nommé Barbotti. Il aurait hébergé Lucchesi, l'assassin pendant plusieurs jours. Gualduppe et Barbotti ont été conduits à Genève. Ils seront accusés de complicité dans l'assassinat.

Le Vésuve est en éruption. Des grondements sourds et des détonations, se font entendre dans le sol. Des colonnes de lave et de cendres s'élèvent du cratère dans les airs pour retomber ensuite et former un fleuve de matières en fusion d'une largeur d'un demi mille.

A quelque distance du cratère le torrent de lave se sépare en trois branches dont la longueur varie de 25 et 50 verges.

La boue incandescente descend avec une rapidité de 35 verges à l'heure.

Les villages des environs sont couverts de cendre et l'air en est obscurci.

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

## A Propos d'Agriculture

Pour Vendre Facilement ses Produits

Certains cultivateurs ont-ils des volailles, des œufs, du beurre, des légumes à vendre qu'ils savent toujours où les placer avantageusement; ils ont un marché tout prêt, ils ne peuvent suffire aux nombreuses demandes qui leur arrivent. Comme cela se fait-il? Parce que ces cultivateurs ont su par leur honnêteté, par un soin scrupuleux à ne vendre que des produits de première qualité, se créer des pratiques dans nombre de familles. Ces familles prêtent quelquefois attendre et même payer plus cher que d'acheter de personnes qu'ils ne connaissent pas.

Trois choses sont indispensables aux cultivateurs qui veulent se faire des pratiques privées.

La première c'est une parfaite honnêteté, vendre toujours ce qu'il y a de mieux, ne pas être trop ambitieux, c'est-à-dire, ne pas surcharger; car personne, si riche qu'il soit, n'aime à payer plus cher des produits qu'il peut se procurer à des prix raisonnables ailleurs. Pour se créer des pratiques, il ne faut pas faire comme certains cultivateurs que nous connaissons, qui ne se font pas scrupule d'employer mille petites ruses pour faire peser leurs produits ou les faire paraître meilleurs qu'ils le sont réellement. Ces fraudes sont toujours découvertes et la réputation d'un cultivateur qui, au fond, n'est pas malhonnête, est perdue à tout jamais. Une coupe d'œufs gâtés dans un panier de bons, quelques fruits ou légumes de qualité inférieure peuvent faire perdre une pratique fort payante à un cultivateur qui n'a pas été particulièrement dans le choix des produits qu'il met en vente. Le cultivateur qui veut se faire des pratiques devrait toujours mettre son nom sur les paniers, les boîtes, etc., qui contiennent ses produits et cela pour prouver qu'ils n'a pas honte de ce nom qui doit passer partout pour celui d'un parfait honnête homme.

La deuxième chose que doit observer un cultivateur pour pouvoir écouler facilement ses produits chez des pratiques privées, c'est la propreté. Le cultivateur qui vient vendre doit, cela va sans dire, être propre sur lui, mais de plus ses effets doivent être aussi, l'emballage doit être fait proprement, d'une manière attrayante. Non seulement le cultivateur qui tient à détailler ses produits agricoles dans les familles doit avoir une réputation de grande propreté, mais il est nécessaire que cette bonne réputation soit partagée avec les membres de sa famille; si tout le monde sait que l'homme est très propre, mais que la femme n'est guère particulière, la vente des produits agricoles à des pratiques privées en souffrira au lieu d'augmenter.

Pour se créer une bonne clientèle, l'honnêteté et la propreté ne suffisent pas au cultivateur, il faut y ajouter la régularité, la ponctualité, il faut que les pratiques puissent compter absolument sur le cultivateur qui leur fournit, autrement il s'en suivrait des désagréments qui feraient qu'on planterait la bien vite un cultivateur négligent, qui viendrait vendre dans un temps où l'on n'a besoin de rien ou qui ne se montrerait pas quand on a besoin de lui.

Importation du Fromage par l'Angleterre

D'après le rapport du consul américain Dickinson, de Nottingham, Angleterre, le Canada a fourni, en 1897, 58 pour cent du fromage importé par le Royaume-Uni, et les Etats-Unis 24 pour cent. Cet officier reconnaît que notre fromage est de bonne qualité. Il attribue l'excellence de cet article aux instructions données par les inspecteurs qui visitent régulièrement les fabriques et surveillent la fabrication.

Beurre

Le Rural World, de Londres, Angleterre, nous avertit que les Américains font de grands efforts pour s'emparer d'une large part du commerce de beurre de l'Angleterre. En 1897 ils ont exporté en Angleterre plus de beurre que le Canada. Ce journal nous recommande fortement de continuer à améliorer la qualité de nos produits laitiers, si nous ne voulons pas être supplantés par nos voisins sur le marché anglais.

EN EGYPT

L'armée anglo-égyptienne, sous la conduite du Général Kitchener, est entrée dans Khartoum, capitale du Soudan égyptien, après avoir taillé en pièces l'armée des derviches. Les pertes de ces derniers se chiffrent par des milliers, tandis que l'armée anglaise n'a perdu que quelques centaines d'hommes. Le général anglais a très habilement combiné ses plans et a fait preuve d'une stratégie admirable. Les derviches se sont battus en désespérés.

MENUS PROPOS

Nos bons domestiques.

Jean, votre service est mal fait, tout est plein de poussière; j'ai pu écrire votre nom sur le marbre de la cheminée avec mon doigt.

Je ferai respectueusement observer à madame qu'elle s'est salie bien inutilement, car elle pouvait tout aussi bien écrire mon nom sur son album!

Un bohème comparait devant la police correctionnelle sous l'inculpation de propos diffamatoires tenus sur un des locataires de la maison qu'il habite.

—On vous prête, lui dit le président certains propos calomnieux...

—On ferait mieux, interrompit le bohème, de me prêter cent sous!

ham, Angleterre, le Canada a fourni, en 1897, 58 pour cent du fromage importé par le Royaume-Uni, et les Etats-Unis 24 pour cent. Cet officier reconnaît que notre fromage est de bonne qualité. Il attribue l'excellence de cet article aux instructions données par les inspecteurs qui visitent régulièrement les fabriques et surveillent la fabrication.

Beurre

Le Rural World, de Londres, Angleterre, nous avertit que les Américains font de grands efforts pour s'emparer d'une large part du commerce de beurre de l'Angleterre. En 1897 ils ont exporté en Angleterre plus de beurre que le Canada. Ce journal nous recommande fortement de continuer à améliorer la qualité de nos produits laitiers, si nous ne voulons pas être supplantés par nos voisins sur le marché anglais.

EN EGYPT

L'armée anglo-égyptienne, sous la conduite du Général Kitchener, est entrée dans Khartoum, capitale du Soudan égyptien, après avoir taillé en pièces l'armée des derviches. Les pertes de ces derniers se chiffrent par des milliers, tandis que l'armée anglaise n'a perdu que quelques centaines d'hommes. Le général anglais a très habilement combiné ses plans et a fait preuve d'une stratégie admirable. Les derviches se sont battus en désespérés.

MENUS PROPOS

Nos bons domestiques.

Jean, votre service est mal fait, tout est plein de poussière; j'ai pu écrire votre nom sur le marbre de la cheminée avec mon doigt.

Je ferai respectueusement observer à madame qu'elle s'est salie bien inutilement, car elle pouvait tout aussi bien écrire mon nom sur son album!

Un bohème comparait devant la police correctionnelle sous l'inculpation de propos diffamatoires tenus sur un des locataires de la maison qu'il habite.

—On vous prête, lui dit le président certains propos calomnieux...

—On ferait mieux, interrompit le bohème, de me prêter cent sous!

LIBRAIRIE

M. E. Keroack,

COIN DES RUES MAIN ET WATER,

En face de l'Hôtel Manitoba, Winnipeg

Cet établissement comprend un grand assortiment de livres de classe, de littérature française et anglaise, fournitures de bureaux, cadres, images, objets de piété, livres de prières, etc., etc., le tout à très bas prix à cause de l'importation directe.

Toute commande par la maille sera promptement exécutée.

Remise spéciale au clergé, aux commissaires et instituteurs.

1-8-98

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25 CENTS 50c

WAGHORN'S GUIDE AT 25